

TOOLS AND MATERIALS REQUIRED

- Drill
- 2-1/8" (54 mm) hole saw
- 3/8" (10 mm) drill bit
- 1" (25 mm) wood bit
- Chisel
- Phillips screw driver
- Tape measure

OUTILS REQUIS

- Perceuse
- Scie coupe-trou 2-1/8"
- Foret 3/8"
- Foret à bois 1"
- Ciseau à bois
- Tournevis phillips
- Ruban à mesurer

HERRAMIENTAS Y MATERIALES REQUERIDOS

- Taladro
- Sierra perforadora de 2-1/8"
- Broca de 3/8"
- Broca para madera de 1"
- Formon
- Desarmador de cruz
- Cinta para medir

1. MARK DOOR

Use template enclosed to mark holes on door face.
A. Make mark for 1" (25 mm) hole on door edge.
B. Height 36" (914 mm) to 38" (965 mm) from floor.

1. MARQUER LA PORTE

Employez le calibre pour marquer des trous sur le visage de porte.
A. Faites la marque pour 1" trou sur le bord de porte.
B. Hauteur 36" à 38" du plancher.

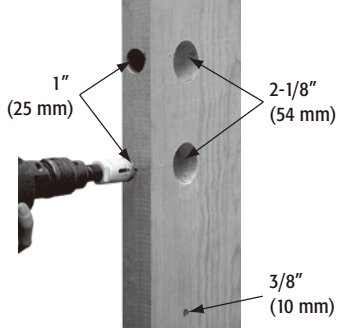
1. MARCA EN LA PUERTA

Utilice la plantilla adjunta para marcar los orificios en la cara de la puerta.
A. Haga marca para orificio de 1" en el centro del canto de la puerta.
B. Altura de 36" a 38" desde el suelo.



2. DRILL HOLES

Select backset. Mark and drill holes as shown.
2. **PERCER LES TROUS**
Sélectionner un écartement. Marquer et percer des trous comme illustré.
2. **REALICE AGUJEROS**
Seleccionar la distancia del borde de la puerta al centro de la bocallave. Marcar y taladrar los agujeros tal y como se muestra.



3. INSTALL LATCHES

A. Insert latches in holes, keeping parallel to edge of door. Mark outline and remove latch.
B. Chisel 1/8" (3 mm) deep or until latch face is flush with door edge.
C. Insert bottom latch and secure with wood screws.
D. Repeat procedure for top deadbolt latch.
Note: Watch the up ↑ mark stamped on deadbolt latch.

3. INSTALLEZ LES VEROUS

A. Insérez les verrous en trous, garder le parallèle au bord de la porte. Marquez le contour et enlevez le verrou.
B. Creusez 1/8" profondé ou jusqu'à le visage de verrou est affleurant du bord de porte.
C. Insérez le verrou inférieur et le fixez avec les vis en bois.
D. Répétez le procédé pour le verrou supérieur.
Nota: Observez la marque haute ↑ marque emboutie sur le verrou.

3. INSTALACIÓN DE CERROJO Y PICAPORTE

A. Inserte el picaporte en los agujeros, manteniéndolo paralelo al canto de la puerta. Marque el contorno y retírelo.
B. Con un formón, rebaje 1/8" o hasta que las placas del cerrojo y picaporte queden niveladas con el canto de la puerta.
C. Inserte el picaporte y asegúrelo con los tornillos para madera.
D. Repita el procedimiento con el cerrojo.
Nota: Fijese en la flecha ↑ hacia arriba estampada en el cerrojo.

4. MARK OUTLINE OF STRIKES

• Measure one half of door thickness from door stop and vertically mark drill point center for strike.
• Place strikes in position and mark outline of strike plates.

4. MARQUEZ LE CONTOUR DES PLATS DE BATTRE

• Mesurez un demi-épaisseur de porte de centre de point d'arrêt de porte et foret de marque verticalement pour la plats de battre.
• Placez battre en position et marquez contour des plats de battre.

4. MARCA DEL CONTOURNO DE LAS PLACAS HEMBRA

• Mida la mitad del grosor de la puerta desde el tope y marque verticalmente el centro del punto de perforación para la placa hembra.
• Coloque las placas hembra en su lugar y marque el contorno.



5. DRILL HOLES AND INSTALL STRIKES

A. Drill 1" (25mm) hole in door jamb. Caution: to assure proper lockset function. Holes in door jamb must be drilled 1" (25 mm) deep.
B. Chisel outline for strike plates 1/16" (1.5 mm) deep or until plates are flush with door jamb.
C. Install strike plates and secure with wood screws.
5. **FOREZ LES TROUS ET INSTALLEZ LES PLATS DE BATTRE**
A. Forez 1" trou dans le châssis de porte.
Attention: pour assurer la fonction de verrou appropriée. Des trous dans le châssis de porte doivent être forés 1" profondément.
B. Creuser la contour de la plaque de battre 1/16" profondément ou jusqu'àux plats est affleurant le châssis de porte.
C. Installez les plats de battre et les fixez avec les vis en bois.

5. MARCA EN EL QUICIO

A. Perfore un agujero de 1" en el quicio de la puerta, con una profundidad de 1".
B. Con un formón, haga un rebaje de 1/16" para las placas hembra, o hasta que estas queden niveladas con el quicio de la puerta.
C. Instale las placas hembra y asegúrelas con tornillos para madera.

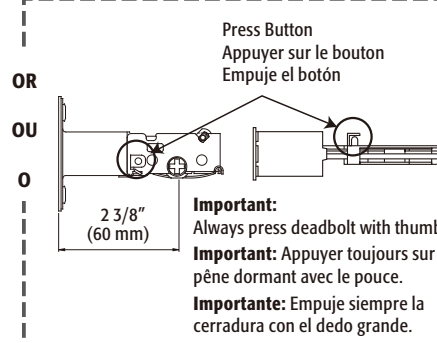
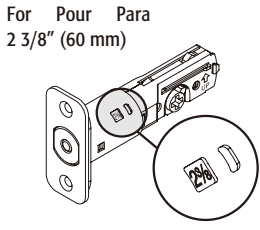
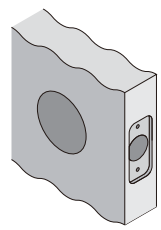
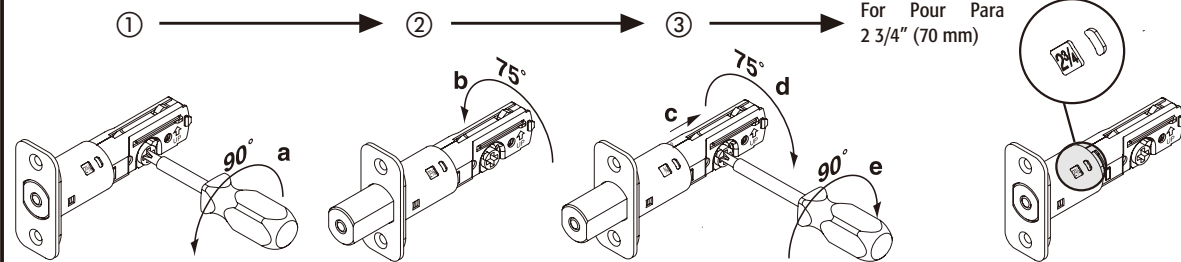


BEFORE PROCEEDING:

- A. Make sure backset of lock is same as backset of your door.
If an adjustable latch is to be used, please adjust the backset to fit your door as shown in step 6.
B. Make sure handing of lock (LH or RH) fits your door.
If not as shown in step 7.
C. Please read these instructions completely before attempting to install lock.
AVANT DE COMMENCER :
A. Assurez-vous que la distance d'entrée de la serrure est la même que celle de la porte. Si vous utilisez un loquet réglable, veuillez régler la distance d'ouverture pour votre porte telle que montrée à l'étape 6.
B. Assurez-vous que le sens de la serrure (gauche ou droit) convient à votre porte. Sinon que montré à l'étape 7.
C. Veuillez lire ces instructions au complet avant de tenter d'installer la serrure.
ANTES DE CONTINUAR:
A. Asegúrese de que la distancia de testera de la cerradura sea igual a la distancia de testera de la puerta.
Si va a utilizar un pestillo ajustable, ajuste la distancia de testera, a fin de que se adapte a la puerta, como se muestra en el paso 6.
B. Asegúrese de que la dirección de la cerradura (izquierda o derecha) se adapte a la puerta como se muestra en el paso 7.
C. Lea atentamente estas instrucciones antes de instalar la cerradura.

6-1. THIS STEP IS FOR AN ADJUSTABLE LATCH ONLY LATCH BACKSET ADJUSTMENT.

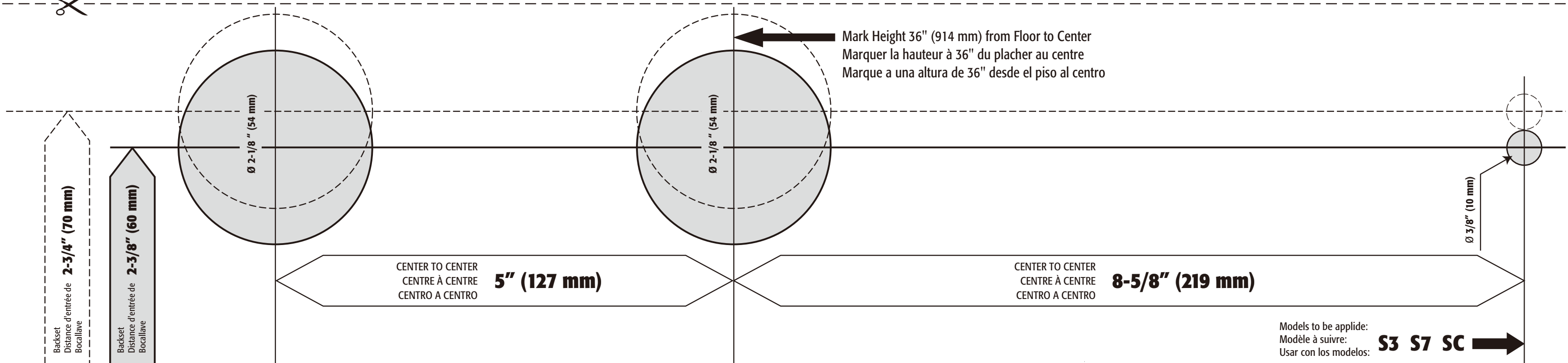
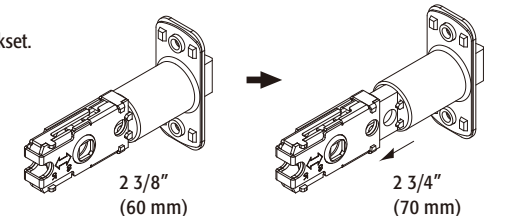
(Latch backset adjustment only needs to be made if your door needs a 2-3/4" (70 mm) backset. Otherwise NO ADJUSTMENT is necessary.)
6-1. **CETTE ÉTAPE EST RÉSERVÉE AUX VEROUS RÉGLABLES SEULEMENT AJUSTE DEL BACKSET DEL CIERRE.**
(Vous devez ajuster le loquet seulement lorsque votre porte a besoin d'un retrait de 2-3/4" ; autrement, AUCUN AJUSTEMENT n'est nécessaire.)
6-1. **ESTE PASO ES SÓLO PARA CERRADURA AJUSTABLE AJUSTEMENT DE CONTRE-COURANT DE VERRROU.**
(La distancia del pestillo solamente debe ser cambiado si tu puerta tiene una distancia de 2-3/4" , si no, no ajuste es necesario.)



6-2. TUBULAR LOCK, UNIVERSAL BACKSET LATCHBOLT [This backset is set at 2-3/8" (60 mm)].

It only needs to be adjusted if your door requires a 2-3/4" (70 mm) backset.
IF BACKSET ADJUSTMENT IS NECESSARY:
Caution: Be sure the latch cam is upright before making any backset adjustment.
6-2. **DISTANCE D'ENTRÉE DU PÈNE DEMI-TOUR TUBULAIRE DE SERRURE UNIVERSELLE** [Cette distance d'entrée est réglée à 2-3/8"].
Le réglage est nécessaire seulement si la porte nécessite une distance d'ouverture de 2-3/4".
SI LE RÉGLAGE DE DISTANCE EST NÉCESSAIRE :
Attention : Veillez à ce que la came du loquet soit à la verticale avant de régler la distance d'entrée.
6-2. **CERRADURA CON PESTILLO CON TRABA TUBULAR, CON DISTANCIA DE TESTERA UNIVERSAL**
[La distancia de testera es de 2-3/8"]. Solamente se debe ajustar si la puerta requiere una distancia de testera de 2-3/4".
SI SE DEBE REALIZAR UN AJUSTE DE LA DISTANCIA DE TESTERA:
Precaución: Asegúrese de que la leva del pestillo se encuentre en posición vertical antes de realizar un ajuste de la distancia de testera.

- 2 in 1 LATCH:
Pull the rear part all the way back for 2-3/4" (70 mm) backset.
Push forward for 2-3/8" (60 mm) backset.
2 in 1 VERRROU:
Tirez la partie arrière de manière pour 2-3/4" recule.
Poussez en avant pour 2-3/8" recule.
2 in 1 CIERRE:
Tire de la parte posterior hasta el final detrás para 2-3/4".
Presione adelante para retorno de 2-3/8" .



Mark Height 36" (914 mm) from Floor to Center
Marquer la hauteur à 36" du plancher au centre
Marque a una altura de 36" desde el piso al centro

Models to be applide:
Modèle à suivre: **S3 S7 SC**
Usar con los modelos:

CARE AND MAINTENANCE

The following care instructions should be followed to ensure a long lasting finish:
1. Remove locks, or do not install locks, prior to painting your door.
2. Periodically clean with mild soap and a soft cloth only.
Do not use abrasives or harsh chemicals, and avoid sharp or scratching objects.

ENTRETIEN

Veillez suivre les instructions de soin suivantes afin d'assurer la longévité du fini :
1. Enlevez les serrures ou ne les installez pas avant de peindre la porte.
2. Nettoyez périodiquement avec du savon doux et un chiffon doux seulement.
N'utilisez pas d'abrasifs ou de produits chimiques forts et évitez les objets pointus ou qui peuvent causer des éraflures.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Para obtener un acabado duradero, realice las siguientes instrucciones de cuidado:
1. Retire las trabas, o no las instale, antes de pintar la puerta.
2. Limpielas periódicamente con jabón y un paño suave únicamente.
No utilice productos químicos fuertes ni abrasivos y evite utilizar objetos punzantes o que puedan provocar rayas.

7. DETERMINE HANDING OF YOUR DOOR Stand at exterior side and face the door.

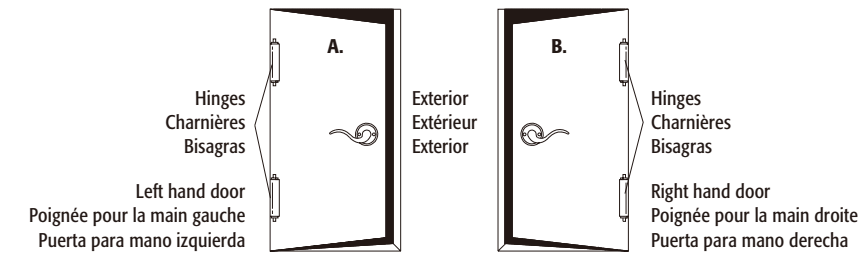
- A. Your door is a left hand door if hinges are installed at your left hand.
- B. Your door is a right hand door if hinges are installed at your right hand.

7. DÉTERMINER LE SENS DE VOTRE PORTE Tenez-vous à l'extérieur de la pièce et faites face à la porte.

- A. La porte est dans le sens gauche si les pentures sont à votre gauche.
- B. La porte est dans le sens droit si les pentures sont à votre droite.

7. DETERMINE EN QUE DIRECTION ABRIRA LA PUERTA Párese desde el lado de afuera y mire hacia la puerta.

- A. Si las bisagras están instaladas a su izquierda, la puerta es para mano izquierda.
- B. Si las bisagras están instaladas a su derecha, la puerta es para mano derecha.



PLEASE REFER TO ILLUSTRATION BELOW FOR INTERIOR LEVER INSTALLATION AND REVERSING DIRECTION:

- A. Use wrench to release set screw.
- B. Pull out the lever fixing bolt and lever, then the lever can be reversed 180°.
- C. Push back the lever fixing bolt and lever.
- D. Use wrench to tighten set screw.

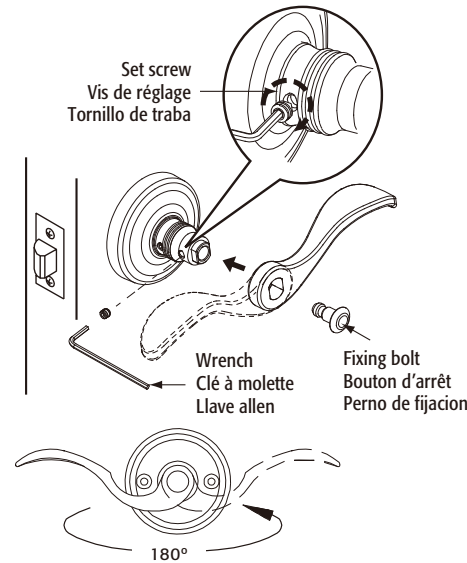
VEUILLEZ CONSULTER L'ILLUSTRATION CI-DESSOUS POUR L'INSTALLATION DU LEVIER INTÉRIEUR ET EN INVERSER LE SENS :

- A. Employez la clé pour desserrer la vis de réglage.
- B. Tirez sur le boulon de fixation du levier et le levier; vous pouvez ensuite inverser le levier de 180°.
- C. Repoussez le boulon de fixation du levier et le levier.
- D. Employez la clé pour serrer la vis de réglage.

REFERASE AL DIBUJO QUE APARECE ABAJO PARA LA INSTALACION Y REORIENTACION DE LA MANIJA INTERIOR :

- A. Afloje el tornillo de traba con la llave Allen.
- B. Retire el perno de fijación y la manija para darle una vuelta de 180 grados a la manija.
- C. Vuelva a instalar la manija y el perno de fijación.
- D. Use la llave para volver a apretar el tornillo.

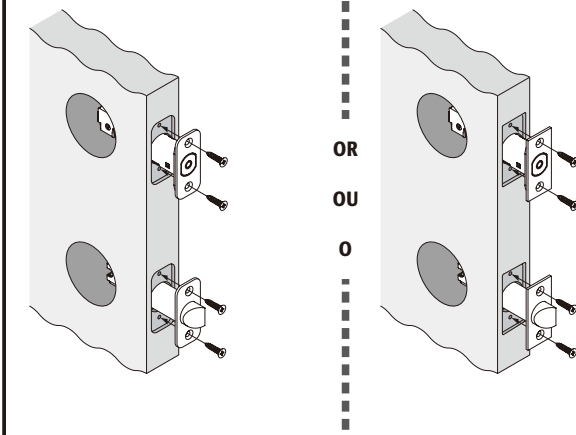
- Orientation conversion process applies to both exterior and interior levers.
- Les étapes de conversion sont les mêmes pour un bec-de-cane intérieur ou extérieur.
- El proceso de conversión de orientación es igual para las manijas exteriores e interiores.



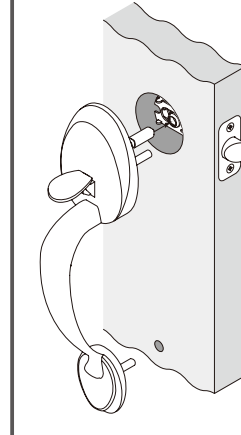
Reverse lever 180° to convert left hand lever to right hand lever or vice versa.
Tourner le bec-de-cane de 180° pour convertir de gauche à droite, ou vice-versa.
Dele una vuelta de 180 grados a la manija para convertirla de mano derecha a mano izquierda o vice versa.

8. INSTALL LOCK
8. INSTALACIÓN DE LA CERRADURA
8. INSTALLER LE VERROU

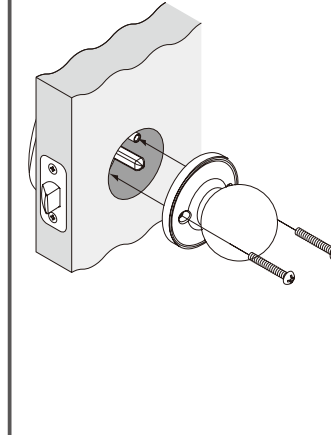
- A. Install Latch and Deadbolt
- A. Installe el pestillo y el cerrojo de pasador
- A. Installer le verrou et le pêne dormant



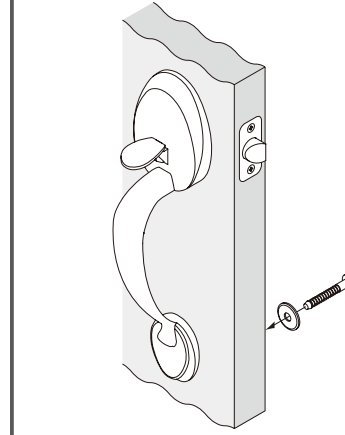
- B. Install Handleset
- B. Instale el conjunto de la manija
- B. Installer la poignée



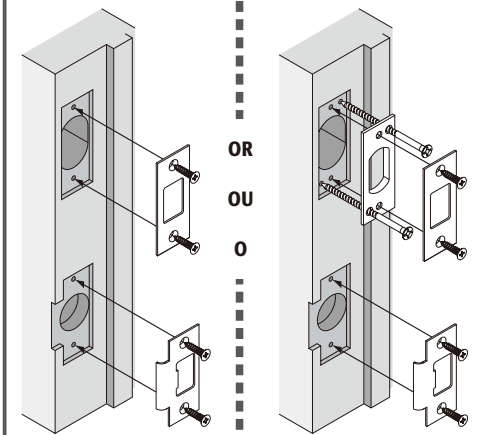
- C. Install Inside Knob
- C. Instale la perilla interior
- C. Poser le bouton intérieur



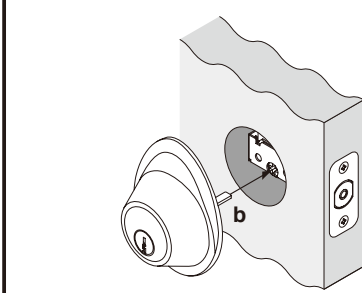
- D. Install Handleset Screw
- D. Instale el tornillo del conjunto de la manija
- D. Installer le vis de poignée



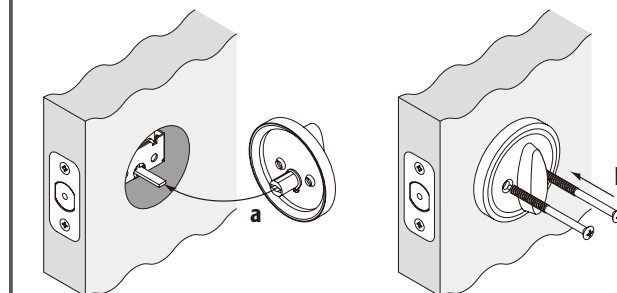
- E. Install strikes onto door jamb
- E. Instale las placas hembras en la jamba de la puerta
- E. Installer les gâches sur le montant de la porte



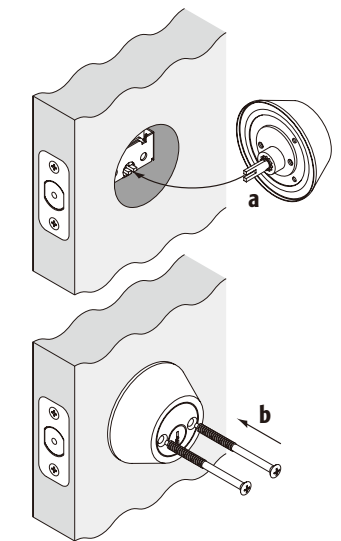
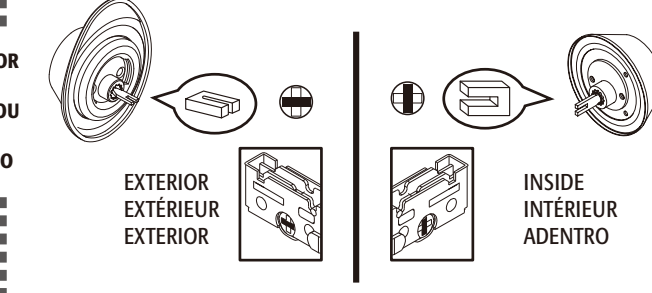
- F. Install outside cylinder
- F. Installe le cylindre extérieur
- F. Instale el cilindro exterior



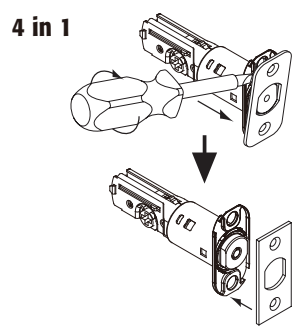
- F-1. Install thumbturn (Single cylinder functions)
- F-1. Instale la mariposa (Funciones del solo cilindro)
- F-1. Installer le tourniquet (Fonction d'cylindre seul)



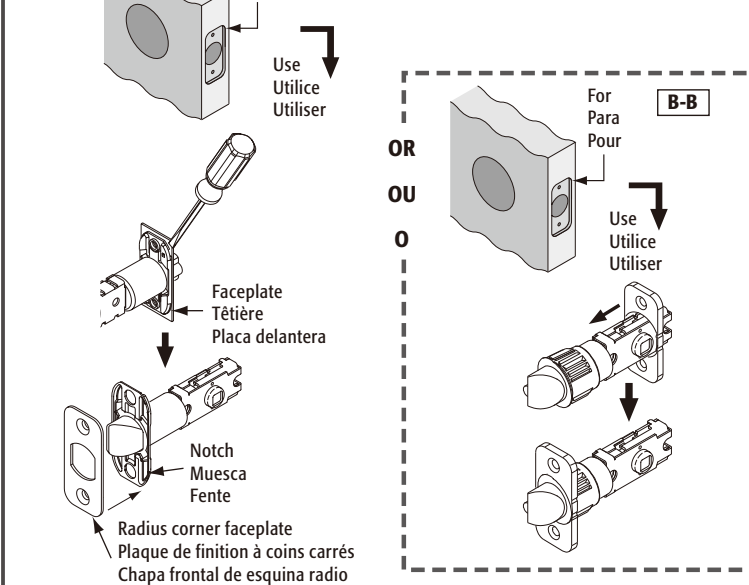
- F-2. Install inside cylinder (Double cylinder functions)
- F-2. Installe le cylindre intérieur (Fonctions de double cylindre)
- F-2. Instale el cilindro interior (Funciones del cilindro doble)



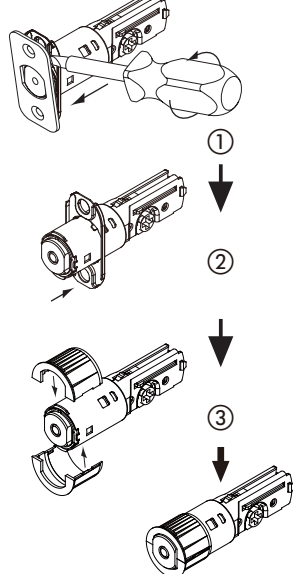
Deadbolt Latch
Pêne dormant
Cerrojo de pasador



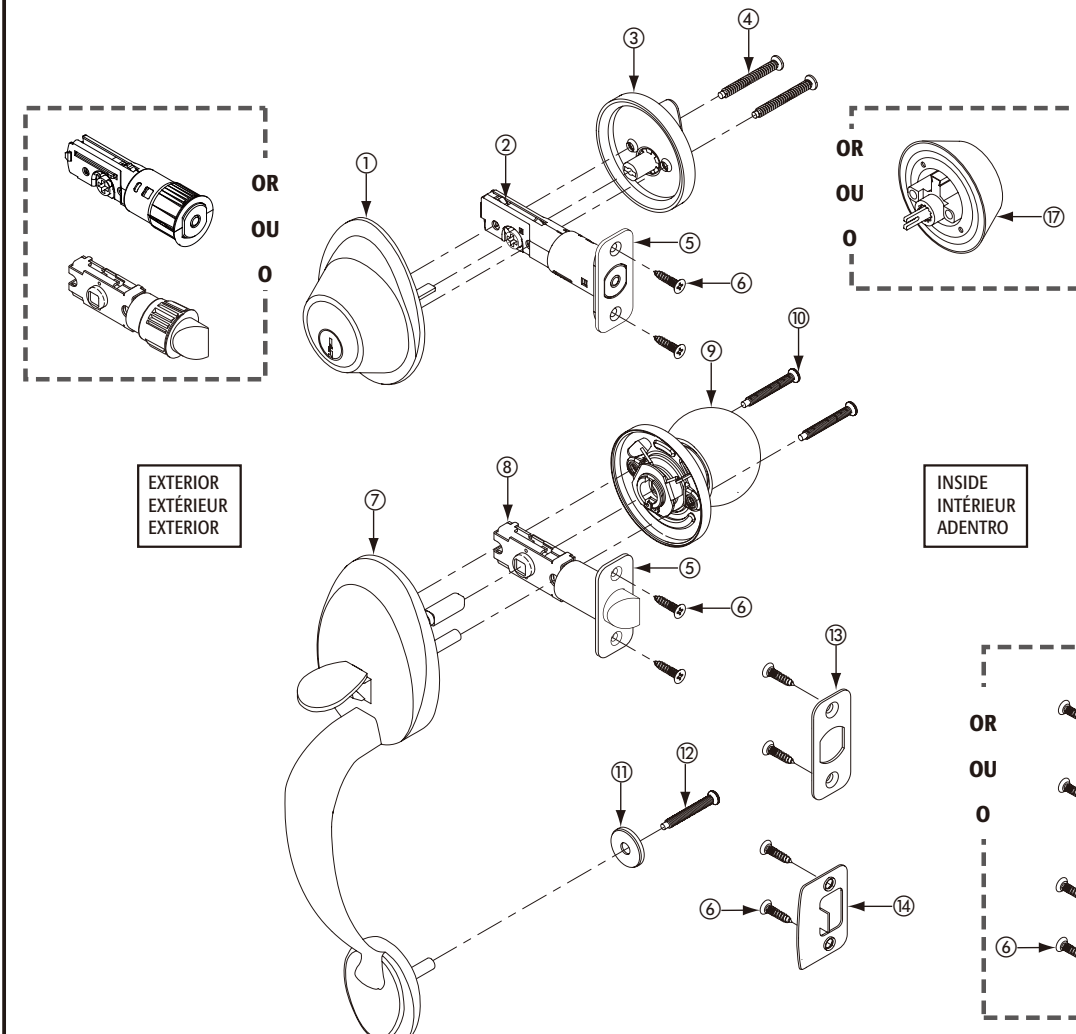
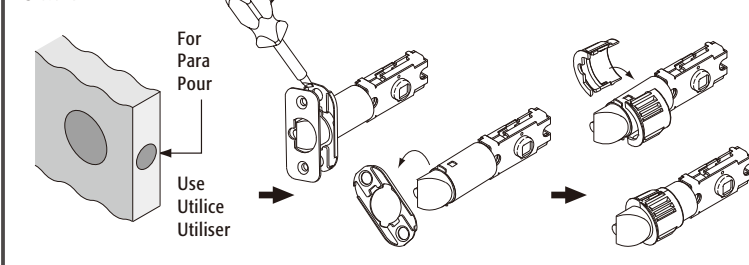
Latch
Verrou
Pestillo



6 in 1



6 in 1



1. Outside Cylinder
2. Deadbolt Latch
3. Thumbturn
4. Deadbolt Screws (2)
5. Rounded-Corner Faceplate
6. Latch/Strike Screws (8)
7. Handleset
8. Latch
9. Inside Knob
10. Knob Screws (2)
11. Washer
12. Handleset Screw
13. Deadbolt Strike
14. Latch Strike
15. Reinforcement Screws (2)
16. Reinforcement Plate
17. Inside Cylinder

1. Cylindre extérieur
2. Pêne dormant
3. Tourniquet
4. Vis de pêne dormant (2)
5. Têtière à coins arrondis
6. Vis du verrou/de la gâche
7. Poignée
8. Verrou
9. Bouton intérieur
10. Vis de bouton (2)
11. Rondelle
12. Vis de poignée
13. Gâche de pêne dormant
14. Gâche du verrou
15. Vis de renfort (2)
16. Plaque de renfort
17. Cylindre intérieur

1. Cilindro exterior
2. Cerrojo de pasador
3. Mariposa
4. Tornillos del cerrojo de pasador (2)
5. Placa delantera con esquinas redondeadas
6. Tornillos del pestillo/de la placa hembra (8)
7. Conjunto de la manija
8. Pestillo
9. Perilla interior
10. Tornillos de la perilla
11. Arandela
12. Tornillo del conjunto de la manija
13. Placa hembra de cerrojo de pasador
14. Placa hembra del pestillo
15. Tornillos del refuerzo (2)
16. Placa del refuerzo
17. Cilindro interior